

あけましておめでとうございます

自然と景観に調和した親柱のモニュメント・高欄・歩道・照明部分のデザインを想像してください。

### 「川口橋デザイン募集」

#### 応募規定

- 1) 応募用紙はA3サイズ。画材、紙質、は自由。(CGも可)
- 2) 作品は、紙面一枚の中に2アングルまで、「通行者の視点」と「川辺の視点・側面からのイメージ」で書いたものを着色の上応募してください。
- 3) 応募点数は制限なし。応募作品の返却はいたしません。
- 4) 裏面または別紙に、簡単なコンセプト・氏名・性別・年齢・住所・連絡先・電話番号・職業等を記入し応募してください。
- 5) 入選作品は一部修正する場合があります。

#### 賞

最優秀賞/1点 賞状・賞金10万円  
 部門賞/照明デザイン賞・歩道デザイン賞・親柱デザイン賞  
 高欄デザイン賞……各2点以内賞状・賞金1万円

応募資格 不問。どなたでも。

締切 平成11年3月1日(月)必着

#### 発表

3月下旬予定。入賞者には直接通知します。

#### 著作権

入賞した作品の著作権は川口町に帰属します。

#### 応募・お問い合わせ先

役場企画商工課 ☎89-3111

主催/川口町・協賛/川口町観光協会

後援/建設省信濃川工事事務所・新潟県小千谷土木事務所

## 川口の山野草 ②

ヒルガオ (ヒルガオ科)



高円の野辺の容花面影に  
 見えつつ妹は忘れかねつも  
 (高円の野のほとりの容花よ、ちようど  
 あなたの面影にはかり見えて、思いを離れ  
 ることがない。)と云う意ですが、家持が、  
 大伴家持 万葉集 巻8(六三)

つる恋心を訴えた相手は、まだあどけな  
 さの残る従妹の坂上大娘で、ひんぱんに  
 歌を贈り続け、後に妻を迎えた女性でした。  
 万葉人はヒルガオの花を「容花」とよび、  
 身近な草花の一つとして親しんでいました。  
 日当りのよい野原や道ばたなどで普通に見  
 られる多年草ですが、和名は、昼間咲くこ  
 とからと云われています。分布は熱帯・亜  
 熱帯が中心で、草本もつる性が多く、学名  
 も「巻きつく」と云う意味のラテン語の  
 Convolvare からきています。仲間にはハ  
 マヒルガオ、コヒルガオ、ゲンバイヒルガ  
 オ、ノアサガオなどがあります。

(写真・文 木沢 鈴木良治さん)

## 人口の動き

10.12.20現在 ※ ( )内は前回からの増減

男	2,974人	(-4)
女	3,160人	(-3)
人口計	6,134人	(-7)
世帯数	1,574戸	(-3)

## あとかき

新年あけましておめでと  
 うございます。昨年中は  
 広報発行にあたりたくさ  
 んの方々から協力いただき、あ  
 りがとございました。今年もよ  
 ろしくお願ひします。「1日の計  
 は朝にあり、一年の計は元日にあ  
 り」というように年の初めに目標  
 や誓いを立てる方が多いのは、新  
 しい年に夢や希望を持つからでは  
 ないでしょうか。「今年こそ」そ  
 んな思いを何回重ねてきたこと  
 でしょうか。いよいよ1999年。21  
 世紀が目前です。新しい年の初め  
 の初春の今日降る雪のいや重け吉  
 事、年の初めに降りしきる雪、こ  
 の雪のよつにめでたいことが重な  
 ってほしい。の意。初詣に出かけお  
 さい銭を上げ鈴を鳴らし、両の手合  
 わせ心の中でつぶやきながら、今年  
 も良い年になりますように……と。

第1回川口町フォトコンテスト入選作品

『黎明の棚田』

広報かわぐち No.304/平成11年1月号

発行/新潟県川口町(代表者 川口町長 星野和久) 企画・編集/川口町役場企画商工課 印刷/南山勝堂

(〒949-7592 新潟県北魚沼郡川口町大字川口1974番地26 ☎0258-89-3111)

広報かわぐちは  
再生紙を使用しています。

# 年頭のあいさつ

川口町長 星野和久



新年あけましておめでとうござい  
ます。

町民の皆様には、新しい年一九九  
九年を迎えられ、心からお慶び申し  
上げます。

私は、一昨年の暮れに町民の皆様  
のご支持により町長に就任させてい  
ただき、早いもので一年が過ぎまし  
た。

年頭にあたり、私も心を新たにし  
て、川口町の発展のため、住みよい  
まちづくりに全力を傾注してまいり  
ますので、どうか暖かいご理解とご  
支援を賜りますようお願い申し上げ  
ます。

ふり返って見ますと、昨年は暗い  
出来事が多く、明るい話題の少ない  
年ではなかったかと思えます。

今、日本経済は、国をあげての必  
死の努力にもかかわらず、景気の低  
迷が長びいて、不況はその深刻さを  
増しております。どうか一日も早い  
経済の再生と、景気の回復を願うも  
のであります。

このような社会情勢の中ではあり  
ましたが、当町においてはお陰様で

大きな事件もなく越年することがで  
きました。

町政の執行につきましては、町民  
の皆様のご協力により、当初計画し  
ておりました事業は予定どおり進展  
しております。

まず、町の最重要事業であります  
「川口橋架換事業」は、今年度「道  
路改築事業」として新規採択され、

事業費十六億五千万円の巨費を投入  
して、現在用地買収、家屋移転補償、  
及び橋梁の詳細設計が進められてお  
ります。これに付帯した「街並み・  
まちづくり総合支援事業」も「住宅  
用地造成事業」と合わせて、順調に  
進んでおります。

次に、県営事業として要望してい  
る「農免農道整備事業」、つまり信濃  
川の右岸(牛ヶ島)側と左岸(桑巻)  
側の架橋事業については、平成十一  
年度から工事着手の予定であり、平  
成十六年度完了を目指しております。  
「貝之沢交流集會施設」は、「ふる  
さとの木ふれあい事業」として採択  
され、まもなく完成する運びであり  
ます。

さらに、県営事業の「担い手育成  
基盤整備事業」は、一部工事着手さ  
れ、事業完了は平成十四年度として  
おります。

「簡易水道事業」の「西倉簡易水  
道暫定豊水水利権」の取得について  
は、建設省のご高配により昨年末に  
認可をいただき、安定した供給体制  
が実現されることとなりました。

「公共下水道事業」は、中山及び  
野田地区の管渠布設工事もほぼ完了  
し、武道窪及び相川地区の一部にも  
すでに工事を発注するなど、下水道  
の普及促進を図っております。

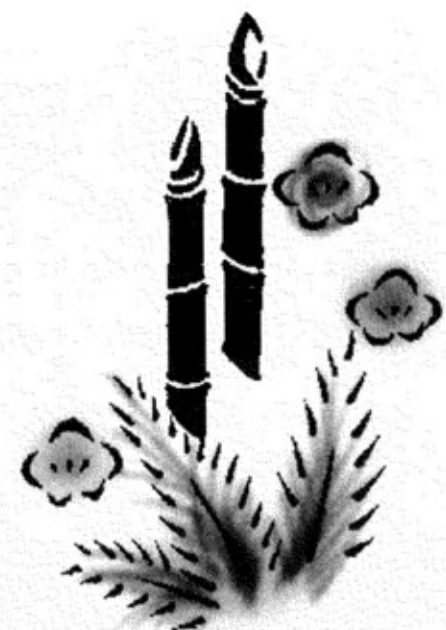
「いつでも、どこでも、誰でも」  
学習できる生涯学習事業の推進につ  
いては、川口町で生きることの「喜  
びと誇り」を感じとれるような生涯  
学習の町にしたいと努力しておりま  
す。

以上、現在町が取り組んでいる主  
要事業の進捗状況の概略を述べさせ  
ていただきました。

本年もまた、皆様とよく話し合い、  
ともに考えながら町政を進めてまい  
る所存であります。

町民の皆様が、健康で幸多い年で  
ありますよう心から祈念申し上げま  
して、新年のあいさつとさせていただきます。

以上、現在町が取り組んでいる主  
要事業の進捗状況の概略を述べさせ  
ていただきました。



## 地域振興券交付事業の お知らせ

### 1 目的

若い親の層の子育ての支援  
や高齢福祉年金等の受給者、  
所得が低い高齢者層の経済的  
負担を軽減し、もって個人消  
費の喚起・地域経済の活性化  
を図り、地域振興に資するこ  
とが事業の目的です。

### 2 事業の実施主体と経費の 負担

市町村が実施主体となり地  
域振興券を発行し、経費は国  
の補助によります。

### 3 交付対象者

平成11年1月1日(基準日)  
現在で次の要件のいずれかに  
該当する人等です。

(1) 15歳以下の児童が属する  
世帯の世帯主

(2) 老齢福祉年金の受給者等

(3) 平成10年度分の市町村民  
税(所得割)を納めていな  
い人で、年齢65歳以上、か  
つ、在宅で身体上又は精神  
上著しい障害があるため常  
時の介護を必要としている  
人。

(4) 平成10年度分の市町村民  
税を納めていない人で、年  
齢65歳以上の人。

ただし、控除対象配偶者  
又は扶養親族に該当する場  
合にあつては配偶者又は扶  
養者が市町村民税を納めて  
いない場合に限りません。

### 4 交付額

① 3の(1)の交付対象者

15歳以下の児童1人につき  
2万円

② 3の(2)~(4)までの

交付対象者 2万円

### 5 地域振興券

交付額2万円は、額面千円  
の地域振興券(商品券)で交  
付されます。

地域振興券は、町に登録さ  
れた、一般小売業や各種サー  
ビス業など取扱民間事業者  
(特定事業者)で利用できるこ  
とになります。

※交付日、申請方法、特定事  
業者などの詳しい内容は決ま  
り次第お知らせします。

## 地域振興券を取り扱う民間事業者(特定事業者)の募集

地域振興券を取り扱うには、特定事業者としての登録が必要です。  
この特定事業者を次により募集します。

### 1 募集する事業者の範囲は

川口町に所在し、次の業種を営む民間事業者  
とします。

① 日常的な小売業、飲食業、洗濯業、理・美容業、  
旅館業、医療業、整備業(自動車等)、印刷業、製  
造業、工事業、駐車場業、表具業、塾・教室  
業等の各種サービス業、運送業、通信業、通  
信販売業など。

② 個別の民間事業者を構成員とする包括的な団  
体で登録が可能です。

(構成員である、民間事業者が登録されたも  
のとみなされます。)

……商工会などが該当します。

※取り扱う業務内容により一部登録出来ない場  
合があります。

### 2 登録された特定事業者は

① 登録された特定事業者は、地域振興券の持参  
者に、券面記載の金額に相当する物品の販売、  
貸付、役務の提供を行います。

② ①の取引により得た地域振興券の換金は、町  
の定めるところにより金融機関でおこないま  
す。

[詳しい内容は説明会で確認してください。]

### 3 申込み方法

役場企画商工課に登録申請書が有りますので、  
該当事項を記入し申込みください。

### 4 募集期間

平成11年1月12日(火)から  
平成11年2月10日(木)まで

### 5 登録証明書の交付

提出された登録申請書を審査の上、該当する  
と認められた時は登録証明書を交付します。こ  
の証明書は、地域振興券を換金する際必要とな  
ります。

### 6 お問い合わせ

役場 企画商工課まで

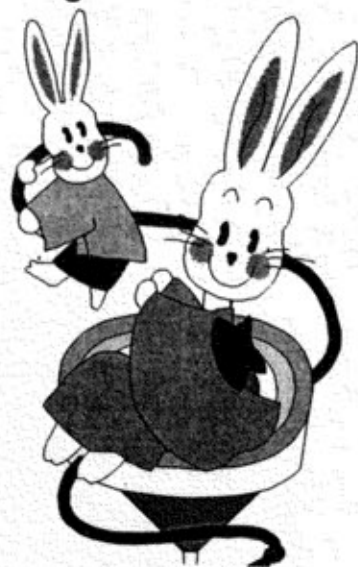
☎ 89-3111

### 募集説明会の開催

取扱等についての説明会を次により開催  
しますので、対象事業者の皆さんは是非  
参加してください。

日 時：平成11年1月11日(月)  
午後1時30分から

会 場：商工会館2階



# 今年 は 卯 年

今年 は卯年。十二支の四番目のうさぎ年です。卯は東の方角、また「卯の刻」といえば午前六時ごろを指します。

うさぎを数える時に、「一匹、一匹と言わずに一羽、一羽と言います。これは昔、獣肉を食べるのを忌み嫌っていた時代に、鳥のような数え方をしようとしたからでしょう。うさぎは貴重なたんぱく源だったので。

うさぎは身近な動物のわりには、親しまれていないかわさは少ないようです。

「兎死すれば、狐を悲しむ」「狐死して兎なく」は、同類の死を悲しむこと。「兎の祭文」は「馬の耳に念仏」と同じ意味で言っても無駄なこと。「兎の登り坂」は、最も得意とする場所を力発揮すること。このことわざも普段あまり聞きません。

新しい年に寄せる思いは人それぞれ。12年に一度巡ってくる自分の年(干支)を迎えた方から、そんな思いを寄せていただきました。

40歳になる時は、どうしてなのかつても嫌だと思いましたが。でも、今60歳になるのに少しも嫌だと思わないのはどうしてなんだろう。毎日孫たちに囲まれて忙しくて、騒がしくて幸せだからなのかもしれない。小さいけれど念願の家も建てて、50歳を過ぎて私の夢だった運転免許もとれ、今は大好きな孫たちを乗せて買い物や遊びに行くのがとても楽しみです。これからは、孫たちや皆さんに好かれる人間でありたいと思っています。



関口キクさん (中新田)

## 昭和14年生まれ

昔の還暦は、元服と並び人生最大級の節目だったようです。私も今年はその還暦すなわち生まれた時の干支に再び巡り合う年であり、実生活では定年退職を迎える年ですが、なにしろ自他共に認める無趣味人間なのでにわか仕立てに趣味と言っても思いつかない。かといって「晴耕雨読」の境地にもなれず、また、再就職は現下の世情では…となにやら「五里霧中」の状況です。そこで今年 motto を「おおいに迷い元気で行く」とし、この記念すべき還暦の本年を有意義に過ごしたいと思っています。



佐藤正生さん (中山)



丸山エルノーラ・ドブレさん (牛ヶ島)

この地に住んで23年の月日が経ちました。心の中に大切に秘めて心掛けて来た言葉があります。「幸せになること」私の母の教訓の一つです。人が生きて行くうえで、多くの喜びや悲しみに出会います。どんな困難なことに出会っても心の支えはこの母の言葉です。「流した汗と涙は、それを乗り越えた時喜びに変わります。また、自分の嬉しさ楽しさは笑顔となって家族や人に伝わります。自分が幸せになり、人が幸せになるように、人が幸せになって初めて自分が幸せになるのです。人の喜びは自分の喜びだから」と母は教えてくれました。故郷を遠く離れ、言葉や習慣が違っても大切な心の持ちようは同じだと思えます。「幸せになること」この素敵な母の教えを子や孫の代にも伝えていけるようにこれからも大切に心に留め歩んでいこうと思います。

## 昭和26年生まれ



平沢豊司さん (野田)

急に年男と言われても身に覚えがない。が、よく考えてみれば物を覚えるのに前より時間がかかったり、記憶が曖昧になったりと、気持ちだけ若いつもりでいても体はしっかり衰えていた。しかし、生活におわれとても老け込んではいられない。 気負いや街いがなく自然体で日常生活を送れたらと思うのだが、何時のことやら！

今年がんばりたいことは、部活動です。私は運動部に入っています。夏は水泳、冬はスキーをやっています。昨年の親善水泳大会では、自由形でおしくも上位に入れませんでしたが、今年はいくさん練習をして優勝をめざしたいと思います。 これからスキーの練習も本格的になります。先生から指導してもらい速く滑れるようになりたいです。そして、大会では上位をめざしてがんばりたいです。



丸山あすかさん (川口二)

## 昭和62年生まれ

今、ぼくはがんばっていることが二つあります。一つ目は、字をていねいに書くことです。ぼくは、つい字をそそくに書いてしまうので、きれいな字で書くようにしたいです。二つ目は、親善スキー大会にむけての体力づくりです。二月に小学校生活最後の親善スキー大会があるので、一生懸命スキーの練習をしています。 今年、中学生になる年です。新しく勉強する英語や数学をがんばりたいと思います。



鈴木一洋さん (相川一)



白井慶子さん (貝ノ沢)

子どもが三歳、もうすぐ一歳と小さいけれど、昨年は町のバレエボール愛好会に参加しました。子育てを通じて「ヒヨコクラブ」(入園前の子どものサークル)に参加しました。そこで知り合ったお母さん達と友達になる事もでき、自分の時間が持てたのですごく充実していました。 今年も昨年と同じく、マイペースで楽しく過ごせたいなあと思います。



森山章さん (大谷内)

## 昭和50年生まれ

早いもので今年24歳を迎える事になりました。「まだ20歳を過ぎたばかり」などと思っていたのに、本当にあっという間です。

これまで仕事に遊びに忙しい日々を送ってきましたが、節目となる今年は今までの生活を振り返り、これから自分は何ができるか、今しかできない事はなにか、と言った新たな信念を持っていくつもりです。また、いろいろな事にも挑戦し少しずつでも確実に成長していきたいと思っています。



小見久美子さん (大形)

## 昭和38年生まれ

元気な三人の息子に囲まれ、妻からは「子どもが四人いるようだ。それも、あなたは四男」と言われ、若いつもりでいた私も3度目の年男を迎える事になりました。川口町での生活も早10年、幅広い年齢層の人達から助けを得て、自分なりに成長したような気もします。

これからは、息子達のパワーを貰い、いろいろな事にチャレンジして元気で明るい父親でありたいと思います。「今年も良い年でありませうように。」



武士侯淳司さん (八郎場)

# 生涯学習質問コーナー



生涯学習まちづくりに取り組むことのような成果があがってくるか。(その2)

今回は、先月号で話すことができなかった学校教育と行政に関する成果について取り上げてみました。

生涯学習のまちづくりは、学校を視野に入れることにはあり得ません。当然、学校の生涯学習に対する理解も進んでいきます。「開かれた学校」を念頭に置いて、学校施設の解放や学校開放講座の実施、教師の地域活動への参加などが盛んに行われています。

中には、学校の改築に当って、長野県茅野市の北部中学校、栃木市の栃木南中学校のように半分を生涯学習センター化する例もあります。

行政については活性化があげられます。行政に対する信頼感が高まることで、行政と民間の連携が進み、住民活動がより活発化します。そのためには職員の研修が不可欠です。職員がやる気を持ち、能力を高めれば、サービス機関としての役割が活性化するのは当然です。職員の意識が変わるといことが一番の成果ではないかと思えます。また、イベント



ト等の積極的な開催もみられるようになっています。

全国生涯学習まちづくり研究大会を開催したまちなどからは、その後安定した行政間あるいは行政と住民のネットワークが生まれた、新しい人材が発掘された、周辺の市町村の見る目が変わった、などの声が寄せられています。逆にイベントをバネにして生涯学習を推進する例も多くあります。

これらを含めると、生涯学習まちづくりにおいてコミュニティが形成される、これが一番のメリットだろうと思います。地域への愛着心が生まれる結果、過疎地においても活気が生まれています。過疎の一番の問題は人口の多少ではなく、住民の意識の沈滞です。これがなくなるとつ

# 生涯学習推進協議会に思う

推進協議会会長 関 隆一さん

7月2日、第1回の推進協議会から現在まで9回(部長会・専門部会を含む)の会議を重ねてきました。

その間、生涯学習地区懇談会や生涯学習フェスティバル「ふれあいトーク」など今までにない事業にも携わってきました。

町民参画・町民主導の生涯学習推進の理念に基づき推進プランの策定と来年度のプログラム編成に協議会全員頭を悩ませています。

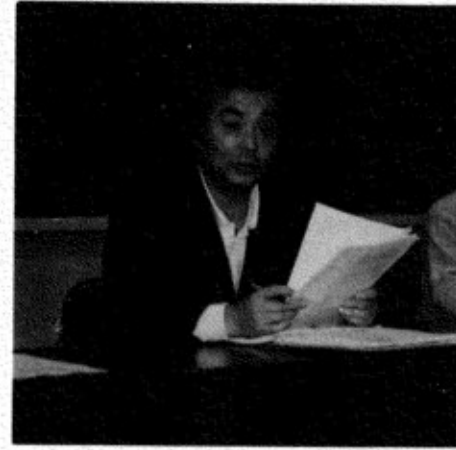
反面、行政の一方的施策でなく、一般町民として我々協議会が推進プログラムやプログラム編成に参画できることはとても光栄と思っています。

現在、協議会では「歴史・文化・芸能」「健康・福祉・スポーツ」「ボランティア」「学習情報・相談体制」「指導者発掘・育成」「施設の整備充実」「出前講座」の7つの専門部会(今年度の重点)を設けて具体的な方策を検討しています。

特に、ボランティア推進部門では具体的なプログラムづくりの他、「除雪ボランティア」を自ら立ち上げ広報しています。また、町民の皆さんにより多くの学習機会を提供するた

めに来年度「川口町民大学」(仮称)を実施するために具体的プログラム編成に着手しています。

協議会メンバー30人は生涯学習について手探りの状態からスタートし、役場のスタッフと連携しながらようやくここまでできました。やはり私たちの声が具体的な形として実現する醍醐味は、今までの事業やイベントの中ではあまりなかったと思います。このような機会を与えていただいたことに感謝するとともに私たち協議会の活動が川口町における生涯学習の推進に役立つよう今後も一致団結していききたいと思えます。



## 男女共同参画のまちづくり

### 「男女の意識と生活実態調査」を実施します

明るく豊かな21世紀を切り開くには、男女が互いに認め合い、支え合いながらいきいきと暮らすことができる「男女共同参画社会」の実現が不可欠です。そのために日本国内はもとより、世界規模で数々の取り組みが進められています。

町でも、女性の社会参画を促進し、男女共同参画のまちづくりをめざすため、平成11

年度に女性プラン(女性政策に関する計画)の策定に取り組みことになりました。

この調査結果は、町民のみ皆さんのご意見をお聞きし、女性プランづくりのための大切な基礎資料として有効に活用しますので、ご協力をお願いします。

#### ■調査対象者

町内に住む15歳から69歳までの男女1,200人を無

作為で抽出します。

#### ■調査期間

1月20日～2月上旬まで

#### ■調査方法

1月20日に各地区の連絡長さんを経由して抽出された対象者の方に調査票を配布します。調査は無記名で行い郵送により回収します。

#### ■調査の内容

「家庭における男女の役割分担意識や男女平等感、男女平等に必要な取り組みなど」について調査します。

#### ※問い合わせ先

役場総務課

☎ 89-3111 (内線 2101・212)

## 頼りになる国民年金

### もし国民年金がなかったら

●なくてはならない公的年金 公的年金はお年寄りの収入の約六割を占めます。高齢者世帯の半数は年金しか収入がないというのが現実です。この他にも障害年金、遺族年金に頼って暮らしている人もいます。公的年金は今や、私たちの生活になくてはならない制度です。

●自分たちだけで親の面倒をみれますか? 現在、毎月平均一人あたり厚生年金で十七万円、国民年金で四万六千円が支払われています。年金がないと親への

仕送りも考えなくてはなりません。子供の教育費、住宅ローンに加えて、夫婦二人で親

四人の面倒を見ることになれば大変な負担となります。

●老齢基礎年金は、満額で月額約六万七千円です。

●優れた年金 ①納める保険料も受け取る年金にも税制上の優遇措置があります。

②厚生年金保険料の半分は事

業主が負担しています。

③基礎年金の給付費の三分の一は国庫負担によりまかなわれています。

④受ける年金額は物価の上昇に合わせて引上げられます。

⑤老齢年金は生涯受け取ることが出来ます。

### みんなで支える国民年金

すべての公的年金の土台となる「基礎年金」は、国民全体で保険料を納め、支えている制度です。国民年金保険料の納付方法は、サラリーマンの場合は、厚生年金の保険料に含まれて給与から天引きされていますが、自営業者や学生などは自分で納めることになっています。しかし、なか

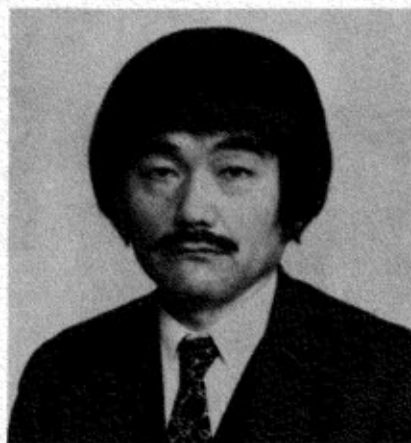
には納めない人(未納者)がいます。未納者は老齢年金はもとより万一の時の障害年金も将来貰えなくなる恐れがあることを忘れてはなりません。

納めるのが困難な場合は、免除制度もありますので、役場町民課国民年金係まで気軽にご相談ください。

## 講演会 「女房は宇宙をめざした 女性の生き方～男女の絆～」

講師 向井万起男さん

(慶応義塾大学医学部助教授)



日本人初の女性飛行士 向井千秋さんの夫、向井万起男さんをお迎えし、男女共同参画社会をテーマにした講演会を行います。

講演を通して男女のあり方、女性の生き方について考えてみませんか。

●日時 3月14日(日) 午後2時開演

●会場 川口町生涯学習センター

●入場料 無料

※詳しくは、2月号でお知らせします。

# HOT トピックス

## ぬくもり荘で 楽しいクリスマス会

12月11日、ぬくもり荘において、デイサービスやホームヘルプサービスを利用されている方とその家族が集まり、足早いクリスマス会が催されました。

この会も今年で6回目を迎え、年々参加される方が増えています。ぬくもり荘を利用していらっしゃるお年寄りにとっても楽しみになっている行事のひとつです。



東川口保育園児のお遊戯、職員によるカラオケ・踊り「カメハメハ大王」・寸劇「はだかの王様」などなど……。

一生懸命踊るかわいい園児たちや、普段見ることのできない職員の芸に、お年寄りたちは大満足。精一杯の拍手を送っていました。

## 新年を飾る 「しめ縄つくり」に大忙し

年の暮を間近にした農村総合振興センターでは、新年を飾るしめ縄づくりに大忙し。お年寄りが作ったしめ縄に、主婦も加わり毎日十五、六人が鶴亀やみかんなどの飾り付けや、包装作業に追われていました。

丁寧に作られたしめ縄の評判は上々で、今年は二寸玉じめ、ドアじめなど四万五千本が首都圏に出荷され、都会の正月を飾ります。



## 保育園だより サンタさんがやってきました

12月22日、町内四ヶ所の保育園でクリスマス会が開かれました。

ツリーを囲んで歌ったり踊ったりしているところに、突然のサンタクロースの登場にびっくりして動けなくなった子も、プレゼントを手渡されニコリ。特別メニューの給食もとてもおいしくいただきました。

毎年、綱久松さん(川口5)



から園児全員にクリスマスプレゼントが贈られています。今年も、プレゼントを手にした子どもたちのたくさんの笑顔を見ることができました。

## 子育て応援します

# 平成11年度 町立保育園入園案内

平成11年度の町立保育園の入園申込みを受付します。

保育園は、就業等により、幼児を毎日保育できない保護者(家族)の方のための、子育て支援施設です。

最近では、保育に対するニーズも多様化しており、保育園では、保育時間の延長(午前7時45分～午後5時30分)や障害児保育(軽度)、育児相談、地域子育て支援活動なども実施しています。

なお、保育園では常時子育てに関するいろいろな相談に応じています。

■入園対象者  
小学校入学前から平成10年4月1日生まで  
町外者の方も入園出来ます。(事前にご相談ください)

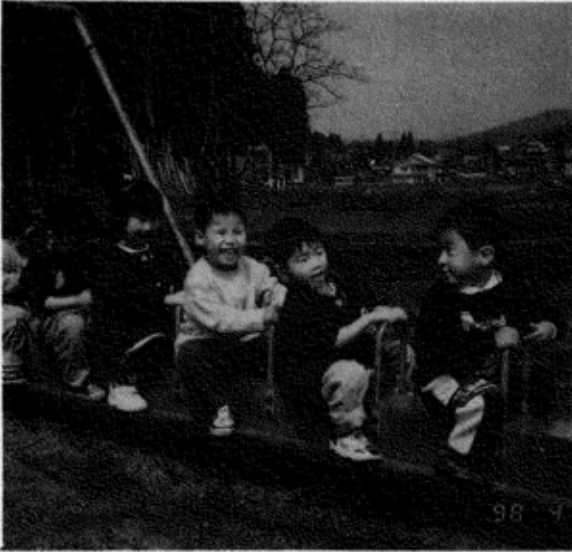
■受付期間  
平成11年1月18日(月)～1月29日(金)まで  
(現在保育園に入園されている方については別途連絡)

をいたします)

■申込方法  
入園申込書に、必要書類を添えて入園を希望する保育園に提出してください。  
(居住地にかかわらず保育園を選ぶことが出来ます)  
※1・2歳児で入園を希望される方は事前にご相談ください。

※入園申込書は、各保育園にあります。

■問い合わせ先  
詳細につきましては、各保育園にお問い合わせください。



保育園名	定員	電話番号
東川口保育園	100人	☎89-2028
西川口保育園	50人	☎89-3696
田麦山保育園	30人	☎89-4150
上川保育園	50人	☎89-3555

## 町図書館から (休館日一毎週月曜日・祝日)

- ちん・ちん・ちん / 花村萬月 著
  - 優しい時間 / 灰谷健次郎 著
  - いつか海の底に / 丸山健二 著
  - わざくれ同心 / 荒馬 間 著
  - ねこの恋 / 大石 静 著
  - 愛の炎(上)(下) / 見延典 著
  - ミクロからの脱出 / 森下 研 著
  - 幸福の条件 / 津村節子 著
  - 銀の雨 / 宇江佐真理 著
  - ディール・メーカー / 服部真澄 著
  - 刑事たちの夏 / 久間十義 著
  - 最後の吐息 / 星野智幸 著
  - 闇を引き継ぐ者 / 西村京太郎 著
  - 暴れ影法師 / 花屋圭太郎 著
  - ラジオデイズ / 鈴木清剛 著
  - 首輪 / 佐藤亜有子 著
  - トオイと正人 / 瀬戸正人 著
- その他続々入刊しています。ご利用下さい。

## 事件事故強い見方の110番

あなたの110番はすべて警察本部の通信指令室につながります。こんな時は110番!



- ◆ 事件や事故を見たとき
- ◆ 泥棒等の被害にあったとき
- ◆ 倒れている人を見たとき
- ◆ その他、急いで警察に知らせたいことがあるとき

- 110番の5つのポイント
- ① 何があったか?
  - ② いつ、どこで、目標は?
  - ③ 事件事故の内容は?
  - ④ 犯人は?
  - ⑤ あなたの住所・氏名・電話番号は?

- 新潟県ジュニア美術展覧会  
デザイン部門  
奨励賞 星野 美和 川口中 1年  
" 覚張恵梨香 川口中 2年
- 新潟県中越教育美術展  
特選 宮 紗智 泉木小 2年  
" 佐藤 陽介 田麦山小3年  
" 佐藤 佳子 川口小 3年  
" 渡辺 藍乃 川口小 4年
- 新潟県児童生徒科学研究発表会  
新潟日報賞  
星野富美香 川口小 6年
- 県教育長努力賞  
喜多村 一 川口中 2年  
関 浩志 川口中 2年  
平沢 将哉 川口中 2年
- 新潟大学全国硬筆書写競争大会  
準特選 佐藤 祐斗 田麦山小2年
- 町民バドミントン大会ダブルス  
夜間リーグ戦(10/19、11/5  
・参加20組)  
Aクラス▽優勝 青柳庄一・丸山弘  
子組▽二位 星野雅樹・星野とも子  
組▽三位 今井 誠・小川美津恵組  
Bクラス▽優勝 笹崎弘子・柳 宏  
組▽二位 河上悠美子・山田佳美組  
▽三位 佐藤 満・外山貴司組

# みんなの広場

(皆さんのページです。投稿をお待ちしています。)

## サークル紹介 ⑥

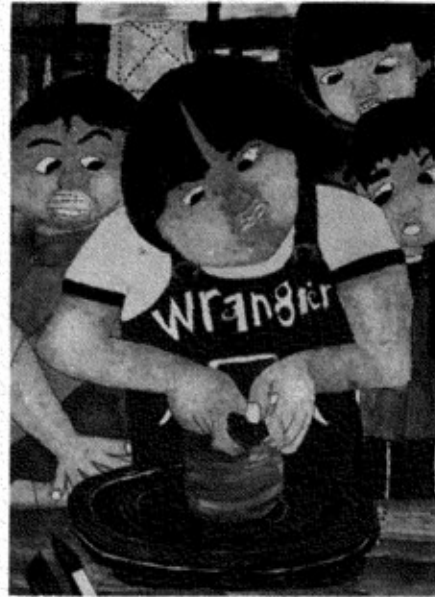


### <ジュニアスキークラブ>

現在、小学3年生から中学3年生までの8名で活動しています。

全国中学生大会には、毎年選手を出場させていますが、クラブ員数の減少が悩みです。あなたもウィンタースポーツを気軽に楽しんでみませんか。町内の方の加入をお待ちしています。

会場 山本山スキー場  
日時 毎週火・木・土曜日  
火・木曜日はナイター  
18時30分～20時30分  
土曜日 13時30分～16時  
連絡先 佐藤正明 (川口5)  
☎89-2677



## いきいきギヤラリー

星野千春さん (木沢・9歳)

題名「ゆのみができるぞ」  
私は、ろくろとエプロンの線を細かくぬることを一番がんばりました。それに、自分のうでをきれいにぬるのもたいへんでした。

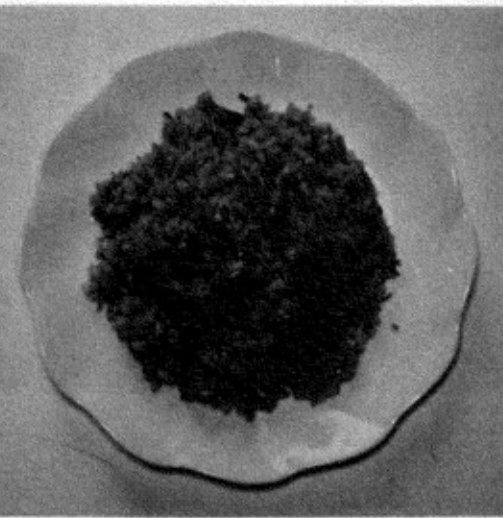


## 元気です！ かわぐちっこ ⑫

仁多見 光ちゃん (野田・2歳)

お母さんといつもいっしょ。毎日のお散歩と三輪車乗り、そして里奈おねえちゃんと遊ぶのが楽しみです。  
おせんべい、卵焼きが大好きで病気が治るの光君。春になったら元気に保育園に行こうね。

## 今月の味じまん ⑬ ギンナンの炊き込みご飯



ギンナンには体を温める成分が含まれています。これからの寒い季節に食べてもらいたい食品の一つです。

### ●材料(5～6人分)

- 米……………3合
  - もち米……………0.5合
  - 干し貝柱……………30g
  - 酒……………大さじ2
  - ギンナン……………1合
  - にんじん……………80g
- しょうゆ ……大さじ1½  
塩……………小さじ2  
みりん…小さじ2

### ●作り方

- ①干し貝柱に酒をふりかけて戻しておく。
- ②米は洗い、ざるに上げておく。
- ③ギンナンは殻を割り、薄皮をむいておく。
- ④にんじんは千切りにする。
- ⑤戻した干し貝柱は荒くほぐしておく。
- ⑥米に④の調味料を混ぜ、水加減をし③④⑤の具を混ぜて炊く。

### <ポイント>

干し貝柱は早めに酒を振りかけて戻しておく。

提供：食生活改善推進委員協議会  
古田島房子 (中山) ☎89-2014  
中林里江 (川口1) ☎89-2074

## 田麦山ゲートボールチーム 全国大会で優勝

私はゲートボール競技を始めて10年になります。最初はお年寄りの遊びと思っていたのですが、やってみると大きな間違いである事がわかりました。10個のボールが縦15m横20mの中で赤と白に分かれてお互いの玉が争うのですから、少しのミスも許されません。5人が力を合わせ気持を一つにして気を抜くことなく30分間競技するのは、体力も気力も必要です。

私たちが田麦山チームは、11月10、11日の二日間、東京都立木場公園で開催された第15回 J Aゲートボール全国大会に新潟県代表として出場しました。北は北海道、南は沖縄までの48チームで争われ一日目のリーグ戦は1位で予選を通過。二日目のトーナメント戦は一回戦こそ苦しい試合でしたが、進むにつれ調子があがりいよいよ決勝戦。対戦相手は山梨県のチームでしたが、観衆の応援に励まされ、見事全国優勝することができました。皆様に大きな感動を与えていただき深く感謝しております。これからも田麦山チームの主将としてゲートボールを



愛しみながら、生涯スポーツのゲートボールに精進したいと思います。  
田麦山ゲートボールチーム主将 佐藤 功さん

## 俳句 大内迪子選

第十回町民俳句大会当日句会(11月8日)

稲雀軒にかへりてにぎにぎし 星野きの  
米処の穂の秋の雀達は大喜びのことであろう。案山子にも馴れ、己が天下のように群れるが、夕暮になるといつもの軒に帰ってきて眠りにつくまでをにぎやかに過ごす。作者はそれを見て、子を見るようにたのしむ。

老父母のいたはりあつて冬に入る 藤田節子  
俳人の御両親に仕え、心から大切に助けて居られる姿は尊い。老いた父母を見守る心にこれからの厳しい冬が思はれる。

命二つ互いに待み冬籠 四十九年作 風生  
という句が思はれる。

筆りし葉もて大根の泥落す 上村たつお  
所作が目に見えるよう。泥の匂ひ大根の匂ひもしてくるリアルさがい。実感は、何よりも大切。そしてそれを素直に。

友の背に羽やはらげて赤とんぼ 山田悦  
赤とんぼの味わいと、止まっている友の背の夕日の匂いがする。羽やはらげて……に友に対する労わりが見えて好感が持てる。

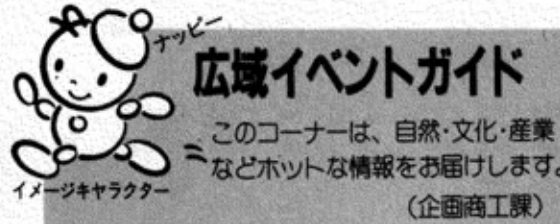
## 短歌

連山に沸き始めたる雲 覚張次郎  
川口町は、四方山に開かれ、遙かに越後三山も見える。その嶺々の上に雲が生まれ始めた。雲には限りない郷愁がある。淡々と詠んでいて味わいがある。

釣り人の一人ぼつんと秋の川 山田久子  
寝そびれて瀬音聞き居る秋の宿 山田チヨ  
短日の金槌で割る黒砂糖 星野紗都女  
晩秋の田の面に鳥の影もなく 関 よし  
色凝らす柿紅葉のせ白地皿 三輪京子  
鼻つまむ秋の夜暗き芋煮会 渡辺登子一  
掃り花に香煙とどく慰霊祭 喜多村キヨ  
村百戸越の紅葉を窓に見て 丸山好枝  
我が村も木々の色づく暮の秋 渡辺裕一  
衣被母が好みし唐子皿 鈴木良仙  
野沢菜を漬け込む妻の手の赤く 哇歩  
残菊のそここありし山の畑 宮 ミヨ  
話し居て心安らぐ秋日差 宮 ヨキ  
満月の森の真上に輝きて 小西シゲノ  
爽やかに大会場は皆笑顔 小宮山トキ  
満天星の紅惜しみつつ冬囲 星野七朗

老人クラブ俳句教室 1月12日(火) (末広荘)  
公民館俳句教室 2月7日(日) (生涯学習センター)  
※出句締切 午後1時

遠き日に母と歩みし道なりし片辺に野菊の花続き 桜井ミエ  
道の辺の千草八草未枯れそめひそかに村は静も 佐藤美智  
吾が村に都会の生活に飽きしといふ若き夫婦の移り住みたり 森山みえ



■ 小千谷市

第11回中越スキー選手権大会

【期日】1月9日(出)

【会場】小千谷白山山ジャンツェ

【内容】種目：スペシャルジャンプ、コンバインドジャンプ

【問い合わせ先】小千谷市社会体育課 ☎(83) 0077

第32回日本バスケットボールリーグ

【期日】2月28日(日) 13:00~

【会場】小千谷市総合体育館

【内容】男子一部

大和証券vsいすゞ自動車 他

【問い合わせ先】小千谷市体育協会 ☎(83) 0077

■ 栃尾市

栃尾裸押し合い大祭

【期日】1月15日(日) 20:00~

【会場】栃尾集守神社

【内容】福札を取り合い裸で激しくぶつかり合うところが見どころ

【問い合わせ先】栃尾市商工観光課 ☎(52) 5827

■ 中之島町

小谷実可子文化講演会

【期日】1月24日(日) 14:00~

【会場】中之島町民文化センター

【内容】「オリンピックを通じて学んだこと」

【問い合わせ先】中之島町教育委員会 ☎(66) 1310

■ 出雲崎町

鉛市の獅子舞

【期日】1月11日(月)

【会場】出雲崎町住吉町

【内容】住吉神社の獅子舞が町内を練り歩く。古くは「塩の市」といわれていたが明治以降、動物や人形の鉛を作って売られるようになった。

【問い合わせ先】出雲崎町企画振興課 ☎(78) 3111

~あなたも舞台づくりを体験してみませんか~

「アートプロデュース講座」  
基礎技術編 参加者募集!

音響・照明の専門的知識と技術を学ぶ講座です。舞台芸術に関心をお持ちの方や、これから携わりたい方にお薦めしたい講座です。3月7日(日)開催の見附市文化ホール主催「アルカディアフェスティバル」に向けての実技研修を行います。

■ と き 2月27日(土)から3月7日(日)までの計6回

■ 日 程

開催日	曜日	時 間	実 施 内 容
2/27	土	13:30~17:00	音響基礎編(講義、簡単な実技)
2/28	日	10:00~16:00	照明基礎編(講義、簡単な実技)
3/2	火	19:00~21:30	音響技術 (音の出るまで、音響機器のセッティング) 照明技術 (吊り込み作業、照明のあわせ方)
3/4	木	19:00~21:30	音響技術 (「アルカディアフェスティバル」の仕込み) 照明技術 (「アルカディアフェスティバル」の仕込み)
3/6	土	未 定	「アルカディアフェスティバル」仕込み、リハーサル
3/7	日	未 定	「アルカディアフェスティバル」本番

■ ところ 見附市文化ホール アルカディア

■ 講 師 小池俊幸、伊藤俊之(新潟照明技術研)

■ 申込み 2月19日(日)までに見附市文化ホール(☎63-5321)へ

※お申込みの際に音響か照明かどちらかを選択してください。

「まちびらり」月間「作画コンクール」  
作品展示のお知らせ

この度「まちびらり」月間「作画コンクール」において、応募総数619点と多数の作品が寄せられた中、低学年の部、高学年の部それぞれ最優秀賞1名、優秀賞2名、佳作5名の合計16名の受賞者が決定しました。

テーマは「こんなまちに住みたいな」です。子どもたちのゆめあふれる作品をぜひご覧ください。

期 間 1月4日(月)~1月14日(木)

会 場 役場町民ホール

内 容 入賞作品16点

問合せ先 役場企画商工課

1月5日(火)・19日(火)  
今月の休館日

お知らせ

- 川口町役場 ☎89-3111
- 総務課 財政課
- 企画商工課 町民課
- 福祉保健課 建設課
- 農林課 (農業委員会)
- 企業課 下水道課
- 収入役室
- 教育委員会(学務課・生涯学習課)
- キャンパス川口 ☎89-4171 (家族旅行村振興課)
- キャンパス川口温泉 ☎89-4511
- ぬくもり荘 ☎89-3117
- 在宅介護センター ☎89-3974
- 生涯学習センター ☎89-3120
- 図書館 ☎89-4030
- 劇団楽園センター ☎89-2760

お手玉の会

☎89-3107

昔なつかしい手遊びやお手玉の遊び方を基礎から講習します。  
日 時 1月18日(月) 14時~15時  
会場 ぬくもり荘  
対象 子どもからお年寄りまで  
※どなたでも参加できるボランティア活動を実施しています。ぜひ参加してください。

健康相談日のお知らせ

対象者 50人未満の事業場のみ  
なさん。相談は無料です。  
日 時 1月27日(水)  
13時30分~15時  
会場 小出町ボランティアセンター  
1月29日(金)  
13時30分~15時  
会場 小千谷市健康センター  
問合せ先 地域産業保健センター  
☎0257-73-2921

北魚沼郡新春  
小・中学生書道展

教育委員会

北魚沼郡内の小・中学生を対象とした書道展が開催されます。約二、六〇〇点の作品の中から入選五〇〇点の作品を展示しますのでぜひご覧ください。  
日 時 1月30日(土) 10時~17時  
1月31日(日) 9時~16時  
会場 小出郷福祉センター

教育改革モニター募集

文部省では、教育改革の諸施策を実施し、広く意見、要望などを寄せていただくため教育改革モニターを募集します。  
仕事  
▽周辺・地域の意見聴取  
▽教育改革への提言  
応募資格 20歳以上の教職員と非就業者(就業者は、応募できません)  
モニター数 県内2名  
任期 平成13年3月31日まで  
謝礼 記念品

奨学生募集

教育委員会学校教育課

平成11年4月に大学、短大、各種専門学校に進学する者に奨学金の貸付を行います。希望される方はお申し込みください。  
貸付金額 月額4万円  
貸付金は無利子  
返済方法は年賦又は半年賦  
返済方法は年賦又は半年賦  
公立高等学校定時制及び通信制課程の生徒募集  
働きながら高等学校教育を受けることができる定時制及び通信制課程の生徒を募集します。  
募集している学校  
・定時制課程  
・通信制課程  
県内の公立高等学校12校  
新潟高等学校  
高田南城高等学校  
応募資格  
平成11年3月現在で中学校もしくはこれに準ずる学校を卒業

した者または、見込みの者。願書の提出期限 2月19日(金) 定時制課程 4月2日(金) 通信制課程 4月2日(金)

問い合わせ先 県庁教育庁高等学校教育課 ☎0251-2851511

きれいに盛りつけられたおせち料理も三ツ日過ぎると、さすがに飽きてきます。そこで、残ったおせち料理をひと工夫して、夕飯のおかずやお菓子などに再生してみませんか。  
レンコンやゴボウのお煮しめ、ゴマめなどは、天ぷらにしましょう。すでに味がついていますから、天つゆなどにつけずにそのままおいしくいただけます。  
お煮しめの残りや、カマぼこ、栗の甘露煮などは、みんなまとめてみじん切りにし、米と一緒に炊けば、ポリウムも栄養も満点の炊き込みご飯になります。仕上げにカイワレ大根や三ツ葉を散らせば、彩りも鮮やかです。  
ニンジンやシタケの煮物は、干切りにしてちらし寿司の具にどうぞ。また、お刺身や肴巻きザケ、カスノコなどが余ったら、手巻き寿司の具になります。  
余ったお刺身は、しょうゆにひと絞つけておき、翌日お茶づけ

おせち料理のリサイクル  
おせちは、どれもしつかり味付けされている料理なので簡単にリサイクルできます。洋風和風にこだわらず、気軽に再利用してみましょう。